

Stavebník ve smyslu Vyjádření o existenci SEK a Všeobecných podmínek ochrany SEK vydaného dne 4.11.2015 pod č. 72773/15 vyvolává ve smyslu § 104 odst. 17 zákona č. 127/2005 Sb. překladku dotčeného úseku SEK.

Překladka SEK dle této smlouvy je vedena u společnosti CETIN pod označením „VPIC Petřkovice dům s peč.služ.přel.SEK“.

## Čl. 2

### Předmět smlouvy

Předmětem této smlouvy je požadavek Stavebníka na překladku SEK ve vlastnictví společnosti CETIN, závazek společnosti CETIN zajistit si překladku SEK a s ní související závislosti v rozsahu a za podmínek stanovených touto smlouvou a závazek Stavebníka, jež překladku SEK vyvolal, uhradit všechny nezbytné náklady, které společnosti CETIN v souvislosti se zajištěním překladky SEK vzniknou.

## Čl. 3

### Překladka SEK, podmínky překladky SEK

3.1 Překladka SEK dle této smlouvy (dále jen Překladka) bude realizována v rozsahu (územním a stavebnětechnickém) a na nemovitostech dle předložené projektové dokumentace „Domy pro sociální účely, Ostrava K.U. Petřkovice u Ostravy“ překladky SEK, která je Přílohou č. 1 této smlouvy (dále jen „Projekt“).

3.2 Předpoklady (podmínky) pro realizaci Překladky jsou:

- zajištění pravomocného územního rozhodnutí – rozhodnutí o umístění stavby nebo územního souhlasu (Překladky);
- zajištění práv k užívání překladkou dotčených nemovitostí, tzn. uzavření smlouvy o smlouvě budoucí o zřízení služebnosti s vlastním dotčených překladkou SEK nebo vyvlastnění takového práva.

(to vše dále jen „Předpoklady pro realizaci překladky SEK“).

3.3 Bez zajištění Předpokladů pro realizaci překladky SEK nebude Překladka realizována.

3.4 Vlastníkem přeložené SEK zůstává společnost CETIN.

3.5 Společnost CETIN je oprávněna realizaci Překladky pověřit jinou osobu. Při realizaci Překladky jinou osobou nese společnost CETIN odpovědnost, jako by Překladku realizovala sama.

## Čl. 4

### Závazky spojené s překladkou SEK

4.1 V souvislosti s realizací Překladky se CETIN zavazuje

- před realizací Překladky:

- pokusit se uzavřít smlouvu o smlouvě budoucí o zřízení služebnosti s vlastním Překladkou dotčených nemovitostí, tzn. prokazatelně učinit vlastním Překladkou dotčených nemovitostí návrh takové smlouvy.